

La Ven de Benicarló

Setmanari d'Informació General i Cultural • Divendres, 7 de març de 1997 • Núm. 79 • Any III • 100 ptes



El mercat municipal no serà traslladat a la plaça de la Constitució

pàg. 3

sumari

Pàg. 6
Possible
dimissió del
Regidor de
Medi Ambient

Pàg. 7
PP i PSOE es
reparteixen els
representants de
les caixes d'estalvi
valencianes

**El director General
de Comerç explica
les noves ajudes
per a l'any 97**

pàg. 4

**El Club de Bàsquet
Benicarló femení junior
queda en tercer lloc**

pàg. 13



**Aquesta setmana
s'incia la màgia de les
falles, amb el Ninot**

pàg. 4

Edita

Associació Cultural
la Feram de Benicarló
C/ Sant Francesc, 95 Casal Municipal
12580 Benicarló ☎ 47 53 60

A la xarxa internet:
<http://moon.inf.uji.es/aluWeb/jordi/laveu.htm>

Directora

Cristina Garcia Grau

Sotsdirector

Àlex Gozalbo

Cap de Redacció

Jordi Trives

Consell de Redacció

Maria Josep Arayo
Noemí Oms (Societat)
Josep San Abdon (Cultura)

Col·laboradors

Joan Gregori, Àlvar Anyó
Josep Ferrer, José Miguel Cornelles
Xavier Burriel, J. R. Ramírez
Anna Pujol, Toni Fibla
Vicent Arnau, Joaquim Bueno
Joan Manuel Ferrer,
Francesc Delcastillo, Eloi Bayarri
Rodolfo Serrano, Raquel Ruzafa
Club de Bàsquet Benicarló,
Club d'Handbol Bló
Germania de Joves "El Puig"

Fotografia

José Manuel Herrero

Administració, subscripcions i Publicitat

☎ 46 03 38

Disseny

© Tirant lo Blanc

Maquetació

Loverg

Dipòsit legal: CS- 242-95

Imprimeix

Grèvol. Pl. Constitució, 5

Amb el suport de la Direcció
General d'Ordenació i Innovació
Educativa i Política Lingüística de
la Conselleria de Cultura i de la
Diputació Provincial de Castelló

La Redacció respecta la llibertat d'expressió. La responsabilitat de les opinions és de qui signa l'escrit. La redacció es reserva el dret d'acurçar els textos que sobrepassen les 20 línies. Els articles hauran d'anar signats amb nom, adreça i núm. de DNI, encara que podran aparèixer amb pseudònim.



EDITORIAL

El mercat on ha d'estar?

En el ple de l'ajuntament d'aquesta setmana s'ha rebutjat la proposta socialista de traslladar el mercat. En aquest punt el PP i UPV s'han posat d'acord per tal de no enderrocar-lo i traslladar-lo 100 metres més enllà.

Cal una mica de seny. Els diners que s'han gastat aquests darrers anys en millorar-lo no poden caure ni perdre's amb un enderrocament. L'experiència a d'altres localitats ens demostra que els mercats no han de canviar-se d'emplaçament, i l'interès general tampoc ho vol.

Ja veurem si l'altra proposta presentada per l'altre grup de l'oposició correrà la mateixa sort, els polítics benicarlandos hauran de demostrar els seu seny

Veure'm si la població en general i els comerciants en particular també fan arribar la seua veu al consistori, seria prou important tindre-la en compte.

Ja arriben les falles

Les falles ja estan gairebé ací, totes les comissions falleres ja han fet la seua presentació. Però abans de que arriben definitivament les falles, el divendres al vespre tenim la Cridà i més tard s'enceta la màgia de la cavalcada del ninot, el preludi que durant una nit ens fa participar a tots de la festa fallera.

Oblidem els problemes i les rutines diàries i per uns dies i preparem-nos un any més per a gaudir de les festes.

La Veu de Benicarló
informa:

També pots trobar-nos a Internet

<http://moon.inf.uji.es/jordi>
e-mail elpuig.llevant@uji.es

El PP i la UPV van rebutjar la proposta de trasllat del mercat del PSOE

El mercat municipal finalment no es traslladarà

JORDI TRIVES

El mercat municipal finalment no haurà de ser traslladat a la plaça de la Constitució ni tampoc haurà de ser enderrocat. Afortunadament el mercat continuarà tal i com està i al mateix lloc. Aquesta entre d'altres va ser la qüestió més important que es va decidir en el Ple de l'Ajuntament celebrat aquest passat dimarts. Va ser el punt més conflictiu i el que va marcar un major debat entre les diferents forces polítiques que ocupen el consistori.

La proposta presentada durant el transcurs de les dues darreres setmanes per part del PSOE, de trasllat del mercat municipal a la plaça de la Constitució no va ser recolzada pels altres grups.

En referència a la proposta del PSOE, el regidor d'Hisenda i portaveu del PP Jesús Molina exposà que "la demolició i el trasllat del mercat 100 més enllà" tenint en compte que en les darreres legislatures "s'havien fet molts esforços en millorar la qualitat del mercat i de les seues instal·lacions" no era la solució més adequada.

EL PP i UPV van rebutjar la proposta presentada per el PSOE de demolició i trasllat del mercat municipal a la plaça de la Constitució

El portaveu del PSOE, Pascual Moya exposà i defensà la seua proposta mantenint un intens debat amb Molina amb qui s'intercanvià tota mena de descualificacions acusant-se mutuament de mentiders. Segons Moya "el mercat el tenim en un lloc de difícil accés" i el lloc ideal per a construir el mercat és a la plaça de la Constitució". Moya també afirmà en una clara al·lusió a la proposta d'UPV presentada per al mercat, que "totes les propostes són per fer soroll i posar fum sobre la nostra proposta".

Durant dels moments del debat el regidor del PP Molina va dir referint-se a

la legislatura del PSOE de fa 6 anys que "aquests van governar de cul".

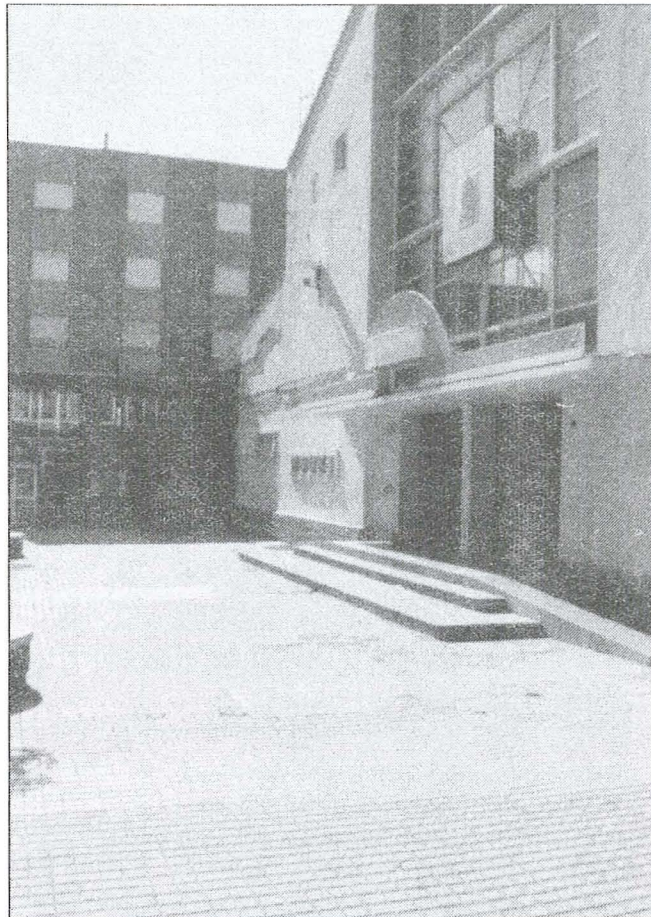
D'altra banda, Enric Moya, regidor d'UPV, sobre el tema del mercat afirmà que l'edifici "s'ha de mantenir encara que sigui per a un altre ús". El regidor d'UPV que havia presentat la setmana passada un projecte d'aparcament soterrat per al mercat municipal incidí en el fet de que fer un mercat nou no era viable tenint en compte que en "les reformes al mercat en les darreres legislatures, la del PSOE i la del PP s'havien invertit més de 40 milions de pessetes" i no es podien llançar.

Un dels altres punts de conflicte que es van produir al Ple va ser la proposta presentada per UPV en que es sol·licitava una ampliació del servei de trens de rodalies que enllacen Castelló i Vinaròs. Però en darrera instància la proposta va tenir recolzament per part de tots els grups.

Un dels altres punts més destacats del ple del dimarts va ser el tema dels trens de rodalies entre Castelló i Vinaròs.

També s'aprovà l'adquisició d'un terreny a la partida de Collet situada on està el centre ocupacional "Baix Maestrat per a la construcció d'una residència per a discapacitats.

La resta dels 24 punts previstos per al



El mercat municipal continua a la plaça del mercat

ple van ser aprovats per unanimitat.

La darrera part del ple, la dedicada als precís i preguntes va estar també marcada per la polèmica quan el regidor de medi ambient Xavier Rodríguez d'UPV va demanar la dimissió de la regidora de Turisme Edurne Roca remarcant el fet que aquesta havia perdut l'estand a la Fira FITUR en no haver-hi acudit sabent que que l'estand no el tenia i no va fer res per a evitar-ho.

La demanda de dimissió proposada per el regidor Rodríguez d'UPV va ser replicada per l'alcalde Jaime Mundo i no per la regidora que havia contestat la pregunta inicilament, indicant qüestions que no tenien relació amb la pregunta plantejada pel sr. Rodríguez.

El ninot engega la magia de les falles

de JCRISTINA GARCIA

Un any més, març ha arribat, i amb ell les falles. Ja fa més de 25 anys que els Benicarlandos celebren la darrera festa de l'hivern, i la Cavalcada del Ninot és el prelude que durant una nit fa a tots participar de la màgia fallera.

Durant mesos les comissions guarden en cura de que anirà el monument, aquí criticaran, amb qui es posaran... perquè cada any la crítica política és el centre d'atenció, i aquest any no serà diferent. Turisme, política local i medi ambient obren el foc de les falles. I tot açó queda palés la nit del Ninot, on cada falla deixa veure els seus millors encants i surt al carrer per fer participar a tots de la festa.

Durant mesos les comissions guarden en cura de que anirà el monument, aquí criticaran, amb qui es posaran... perquè cada any la crítica política és el centre d'atenció

La concentració, demà a les 8 de la tarde a l'avinguda Catalunya. Allà, falleres i espontanis s'amagaran darrera les màscares perquè la del Ninot "es una nit carnavalesca...fallera.

Des de fa setmanes la gent prepara els seus vestits: ovelles, pingüins,, i d'altres animals es barrejaran amb els pobres rangers, Belles i Bèsties o



Quasimodos i Esmeraldes.

Hi ha qui se'l fa ell mateix, però llogar una disfrega pot costar des de les 5000 pessetes mínimes d'una disfrega medieval o d'època. Tot val però predominen les caseres, ja que la gent espera amb ànsia la setmana que vé, quan dijous esclate el foc i la traca i ens trobem dins les Falles'97.

Pleitesia fallera

Aquesta nit, a les 9 del vespre, s'enceta la setmana fallera al balcó de l'Ajuntament de Benicarló amb el pregó, que aquest any correspon al periodista José Vicent Ferrer, i la Crida de la reina Fallera, Elisa Saz Porcer, comença la festa fallera, que aques any arriba

El Ninot demà i la plantà a partir de dijous marquen l'eixida de la cursa fallera. que acabarà la nit de Sant Josep amb la Cremà

notícies d'interés

Nou serveis d'autobus per a disminuïts

D'aquí a uns 10 dies començarà a funcionar un servei d'autobus per als disminuïts físics i psíquics que es desplacen cada dia al Centre Ocupacional-COMNASER.

Aquesta gestió ha estat realitzada per Josep Manuel Torres el director del centre. La iniciativa està encaminada a millorar els serveis que ofereix el centre al col·lectiu de disminuïts.

El director de Comerç explica les Subvencions i ajudes per al comerç

El director de Serveis Territorials de Comerç, Eduardo Tenés exposà aquest passat dijous en una reunió informativa convocada per la Conselleria de Comerç a la Junta Local de Benicarló el contingut de les diverses subvencions i ajudes que té previst donar la Conselleria a les petites i mitjanes empreses. pres-tams

Els projectes per a modernitzar i de millorar el comerç, Tenés les va dividir en subvencions en forma de préstecs i en ajudes directes.

Aquestes formes de subvenció i ajuda estan especialment destinades als comerços associats i a les franquícies i la resta estan dedicades a la reforma, l'equipament, ampliació o modernització d'establiments comercials preexistents.

Les ajudes de préstec són fins a un 70% de la inversió i les subvencions estan situades fins a un 20% del principal del crèdit que resulte autoritzat.

Tenés també va parlar d'una campanya d'equipament informàtic amb subvencions fins al 25% amb un límit de 500.000 pessetes per establiment preexistent.



carxofa

Una carxofa ben tendra i amanida per a les comissions de falles que poc apoc es van

decidint a fer els seus llibrets en valencià d'una manera correcta i normal sense crear traumes ni conflictes. Escriuen el llibret tal com parlen.



panissola

Una panissola ben granada per als responsables de Ports i Costes per consentir que el port de

Benicarló estiga ple de rates com a conills. No sabem com no se'ls ha acudit encarregar-li al guarda del port de caçar-les a perdigonades.

Fotos denúncia



Si vols veure la teua Foto-denúncia publicada, envia-la a
La Veu de Benicarló c/ Sant Francesc, 95 Benicarló

Primera li van fotre la pipa. A saber qui la tindrà. Ara l'emprenen pels solaments. Com es nota que a les manisetes no posa Jaime Mundo. D'ací uns pocs dies aquest homenatge A LA GENT DE LA MAR estarà en terra. Un poc de vergonya, ja no dic dignitat, sinó vergonya

és el que falta a l'equip de govern que tenim.

I no parlem de l'estàtua parlem de tota la plaça: pertany a costes, pertany a ports, pertany a... Pertany a BENICARLO. I qui dona la imatge és Benicarló. Entre les barques d'un i la desídia d'altres Benicarló cap a baix.

Ara vindran el turistes, dic ara perquè venen falles, i l'estiu ja està ahí, el temps passa volant.

A nivell d'estat el PP en 10 mesos

ha aconseguit el 59 % del seu programa (segons Cascos). (per nadal se n'aniran, ¿no? ja ho tindran tot fet.)

A Benicarló en 5 anys "Rien de rien..."

Quan caiga el mariner, com sempre, es posarà remei. Així va passar amb el molló, amb l'antic far, i perquè no dir-ho, tantes i tantes empreses.

De cobrar cada mes segur que no s'obliden.

Cartes dels lectors

Carta oberta al Sr. Cuenca:

Quan ens van dir que vosté ens presentava a les passades eleccions vam pensar: "És un home seriós, potser massa, i recte." Però ara no sabem si pensar el mateix. Pel poble es diuen moltes coses: que si no tracta igual a la casa d'Andalucía que a les falles, que no n'encerte ni una, etc. Tot això són parladuries, la gent parla, parla i no fa res. Però el nostre problema ;es un altre, SR. Cuenca. Nosaltres ens preguntem com vosté pot consentir que es posen denúncies a uns pobres conductors que aparquen en zona blava i per altra banda passa soberanament de que d'uns cotxes, que potser estiguem donats de baixa, i estan ocupant, amb tota la mala bava

possible, la via pública. I això no és tot. La mateixa persona que posa els cotxes possiblement donats de baixa per a PROTEGIR-SE EL GUAL, té una exposició de venda de cotxes usats en plena via pública, al carrer de Sant Crist. Aquestes coses no les veu Sr. Cuenca? O no les vol veure? O és que no pot fer res perquè és tracta de gent que està directament o indirecta lligada al seu partit? A això últim, el seu cap de Madrid li diu tráfico d'influències. I..., segons diu..., ja no hi ha corrupció.

Benicarló 3 de març de 1997

UN GRUP DE VEÏNS DEL CAMI DE LA MAR



Llibreria • Papereria • Copisteria

Fotocòpies • Còpies de plànols • Enquadernacions
Còpies Color

Pl. Constitució. 5 • Tel-fax 47 5698 Benicarló

crystal - 1, s.l.

Alumínios
Persianas
Cristales

Ángel Gilabert Rodríguez

Corts Valencianes, 15 bajos
Teléfono y Fax 964 / 47 11 67 12580 BENICARLÓ (Castellón)

observatore mundano

↳ J. R. RAMÍREZ

TASATAOLLETES

Al regidor del PP Antonio Cuenca l'Ajuntament de Benicarló se li queda menut i ,a la marxa que va, ben prompte no tindrà prou delegacions per assumir. Aquest bon home està aribant a un punt d'hiperactivitat preocupant. Almenys això és el que pensem molts ciutadans. La llàstima de tot açò és que moltes coses li ixen revirades. Penso que s'ho deu estar passant malament veient com el seu desprestigi polític augmenta per moments, mentre que el seu alcalde s'inhibeix de tot, front a l'opinió pública. Serà un sacrifici més per a la carrera política dels superiors. O no! Tots aquests cadafals de la zona blava i de la inseguretat ciutadà són a punt d'anar-se'n avall però ell segueix fidel al seu principi : parlar per no callar. Potser acabarà més empastifat del que desitjariem perquè la política és molt desagradida.

Una altra cosa potser que estiga prenent premeditadament (i sense alevosia) el relleu de les regnes de l'Ajuntament. Tal vegada el Partit Popular ha posat en aquest home la confiança per a encapçalar la propera candidatura de la dreta benicarlanda.

Al regidor del PP Antonio Cuenca l'Ajuntament de Benicarló se li queda menut i ,a la marxa que va, ben prompte no tindrà prou delegacions per assumir.

Si fos així a hores d'ara l'oposició ja deuen estar celebrant-ho amb cava fresquet i tot. El problema de la seua incontinència verbal demostrada als plens no se sap si el converteix en un manefla o en un tastaolletes. O no.

notícies d'interés

Xavier Rodríguez "existeix la possibilitat de dimitir"

Xavier Rodríguez el regidor de Medi Ambient per UPV de Benicarló va mostrar en una roda de premsa el passat dimecres a la seu d'UPV l'existència de la possibilitat de dimitir a causa de les "pressions i dels problemes que subsisteixen en la meua tasca".

El regidor va voler exposar algunes de les acusacions i situacions que es van produir en el darrer ple. Rodríguez que havia demanat la dimissió d'Eduarne Roca regidora de Turisme Eduarne Roca a causa de la seva falta a la fira Fitur, va parlar sobre el programa Life i sobre la proposta del depurador de les quals l'acalde Jaime Mundo l'havia acusat de no haver portat de forma correcta..

Rodríguez digué que l'alcalde "no sap de que estava parlant, el que ha de fer és mirar els dictamins de la comissió de Contractació i veurà que encara ni està fet el contracte amb l'empresa que ha de fer l'estudi de viabilitat de la depuradora, que per cert ha de signar ell mateix."

Un jove detingut dos cop en tres hores la mateixa nit

Aquest passat dimecres va ser detingut el jove M.A.M de Benicarló, dos cops en una mateixa nit.

El jove M.A.M va ser detingut a les 23 hores del 4 de març per el delict de robatori d'un cotxe i posteriorment després de passar a disposició judicial i sortir en llibertat tornà a ser detingut a les 2:35 hores de la matinada del 5 de març per un delict de robatori en un establiment públic.

Concurs Concert

Beni-Rock 97

15 de març

interessats entereu-vos

...He aquí, Yo abro vuestros sepulcros, pueblo mio, y os haré subir de vuestras sepulturas...

Ezequiel 37,12

La resurrección es revelación de Dios a los hombres. Si deseas compartir estos temas. Escribe a:

**Mensajes de Dios en Cristo
Apartado 307-12580 Benicarló**

La Veu de Benicarló
La millor inversió per a la seua publicitat

**TV
CARLÓN**

Méndez Núñez, 91

Telf. 47 35 44

BENICARLÓ

LA NOSTRA TELE



Cortines
 Estore
 Venecianes
 Tapicats
 Edredons
 Nòrdies
 Pascamentaria L...
**TOT EN
DECORACIÓ
TEXTIL**

NIETO
Tapissers

Penyagolosa, 6 baixos
Tel. 46 19 06

PP i PSOE es reparteixen els representants de les caixes d'estalvi valencianes

REDACCIÓ

El govern valencià manté contactes amb el grup socialista de les Corts Valencianes per mirar d'arribar a un consens sobre el projecte de llei de caixes d'estalvi del País Valencià.

El PP valencià vol que el 30% dels representants en els òrgans rectors de les caixes corresponga a l'executiu valencià. El PSOE vol que aquest 30% pertanyi a les Corts Valencianes i no al Govern valencià.

Encara que l'única trobada formal va ser fa un mes entre el president de la Generalitat, Eduardo Zaplana, i el grup parlamentari del PSOE valencià, Antonio Garcia Miralles, des de llavors, responsables de l'Executiu i dirigents del PSOE han intercanviat missatges per apropar postures.

El PP valencià vol que el 30% dels representants en els òrgans rectors de les caixes corresponga a l'executiu valencià. El PSOE vol que aquest 30% pertanyi a les Corts Valencianes i no al Govern valencià.

En aquesta nova llei la quota assignada als impositors i als treballadors veuen retallada la seua representació.

Carrascosa adjudica un nou programa a la productora privada del "Parle vosté"

REDACCIÓ

Com a premi un altre programa. El director de TVV, Sánchez Carrascosa ha adjudicat la producció del nou espai estrella de la sobretaula "En primera persona" a l'empresa que s'encarrega de la realització del polèmic i denigrant program però rendible en audiència, "Parlé vosté, calle vosté".

Carrascosa ha primat les facilitats d'una productora que li deixa imposar els seus criteris de selecció de temes i

invitats sense posar objecció, alhora que incrementa l'escassa quota de producció pròpia.

El director de TVV, Carrascosa, ha primat les facilitats d'una productora que li deixa imposar els seus criteris de selecció de temes i invitats sense posar objecció

Cròniques de l'(a)normalitat lingüística

Un disbarat o mala fe

Alex Vidal Quadras diputat del PP de Catalunya. El Periódico de Catalunya (5-3-97).

"Preterer que una lengua sea un elemento característico de un país, como el clima o la geología del suelo, es un disparate solo defendible desde la estulticia, la mala fe o el ciego doctrinarismo"

Aquesta mala fe o cec doctrinarisme, també ho deuen ser per als que pretenen que idiomes espanyol, francès, alemany o italià com a elements característics d'Espanya, França, Alemanya o Itàlia. I es que d'on no n'hi ha no en pot rajar. Com desbarres Alejo!

Els pubs per la naturalitat

L'Associació de Locals d'Oci de Benicarló, en uns cartells editats.

Falles'97

Benicarló, del 13 al 19 de març

Cremarem Benicarló

Associació de Locals

d'Oci de Benicarló

Anima't

Sense cap perjudi els han editat en valencià, per pròpia voluntat, per normalitat, per atraure la clientela. En canvi, les institucions públiques (com ara, l'Ajuntament on s'ubiquen els nostres pubs) la tendència és renunciar a la normalitat idiomàtica i a la legalitat.

Logotip autònom

Convocatòria de l'Ajuntament de Benicarló (24-2-97). Bases de per al concurs del logotip per a l'Organisme Autònom de Cultura de Benicarló.

"2. El logotipo deberá contener el lema: Organismo Autónomo de Cultura de Benicarló."

El govern municipal del nostre Ajuntament és incapaç, fins i tot, de normalitzar quatre lletres. I de complir el Reglament Municipal de Normalització Lingüística de Benicarló.

ESTELLER IMPORT



Benicarló
47 17 08



Vinaròs
40 07 68

AUTO ESTELLER



Benicarló
47 17 08

Vinaròs
40 07 68

el mussol

JA HA ARRIBAT
LA PRIMAVERA!

El mussol ha de reconèixer públicament que s'hi havia equivocacat criticant, des d'aquesta secció, a l'equip de govern municipal del PP per permetre, després d'haver adjudicat l'exploatació publicitària de la ciutat a una empresa diferent, la permanència d'uns quants arbres metàl·lics al bell mig de moltes voreres de la ciutat ficats abans per la competència.

El mussol on s'hi havia errat era en considerar precipitadament aquests arbres com a uns éssers fèrrics morts, i per tant inútils per al benestar dels humans d'aquesta ciutat, però ara de sobte, quan també ha esclatat la floració dels ametllers i de molts éssers vegetals, en molts d'aquests pals els ha sortit un nou fullam rojenc i reflectant.

El mussol assenyadament considera que no està gens malament que l'empresa adjudicatària dels destins de la publicitat local als carrers, s'haja pres la molèstia d'instalar per fi de bell nou aquells

espills viaris col·locats en el seu dia per empreses de la competència per tal d'ajudar a la conducció dels éssers humans per les cruïlles més conflictives del poble.

El mussol només hi troba dos inconvenients a aquests moderns serveis públics, un és de gust estètic però com diu la tradició oral humana "sobre això no hi ha res escrit" per tant sobre el seu color vermellós segurament hi hauria moltes opinions convergents i/o divergents, sense ser-hi necessàriament afí a CiU.

El mussol hi troba curiós que no a tots els arbres pal plantats a les voreres els ha afectat la primavera i per tant a hores d'ara encara no els ha sortit cap fulla en forma d'espill, a millor són de floració estival?

Però el mussol si que considera una gran inconvenient la grandària d'aquests espills, ja que malgrat que ell no té excessius problemes visuals ja que està acostu-

mat a la nocturnitat, però no l'alevosia, creu que molts éssers humans, com malbaraten massa prompte la seua vista, tenen dificultats d'observar coses menudes i allunyades; per això el mussol creu que molts conductors humans tindran veritables problemes per a veure a través aquests espills l'aproximació d'altres vehicles, perquè aquests només els seran visibles quan els tindran ja al damunt.

El mussol opina que l'equip de govern del PP ha pecat de beneït al no exigir a l'empresa la instal·lació d'uns altres espills, tant per tal de mantenir la coherència amb el mobiliari urbà existent, per això hi calia que els nous miralls foren semblants als que hi ha o hi havien a molts carrers abans d'aquests més moderns; com sobretot perquè foren com a mínim tres vegades més grans que els instal·lats per IMPURSA i per tant més útils als ulls dels humans.

El mussol hi troba curiós que no a tots els arbres pal plantats a les voreres els ha afectat la primavera i per tant a hores d'ara encara no els ha sortit cap fulla en forma d'espill, a millor són de floració estival?.

La Veu de Benicarló

Fitxa de subscripció

NOM _____ COGNOMS _____
DOMICILI _____
POBLACIÓ _____ CP _____ TEL. _____

Se subscriu a *La Veu de Benicarló*, per l'import de: 4.680 pts (52 números, anual, bonificació 10%), 2.470 pts (26 números, semestral, bonificació 5%) prorrogable si no hi ha ordre en contra. Als enviaments fora de Benicarló caldrà afegir 1.000 ptes semestrals o 2.000 ptes anuals.

Forma de pagament: Domiciliació bancària Xec bancari nominatiu adjunt

Remeteu aquesta butlleta i la domiciliació bancària o el xec nominatiu per **4.680 pts** (52 números, anual) o **2.470 pts** (26 números, semestral) a **Associació Cultural la Feram de Benicarló** (C/ Sant Francesc, 95 Casal Municipal • 12580 Benicarló)

Signatura: _____, d _____ de 199

Domiciliació bancària

BANC/CAIXA _____
ADREÇA _____ POBLACIÓ _____ CP _____
NOM I COGNOMS DEL TITULAR DEL COMPTE _____

Codi de Compte Entitat _____ Sucursal _____ Control Compte número _____

Senyors: els demano que, fins a una nova ordre, atengueu els rebuts que els presentarà l'**Associació Cultural la Feram de Benicarló** per l'import de subscripció a *La Veu de Benicarló*.

Signatura: _____, d _____ de 1996

el còmic de Xavier Burriel

Aquesta setmana els presentem:
"Un mercat que pareix la nineta dels seus ulls"



LA MEJOR PROGRAMACION DE LA COMARCA

Jose Maria Añó Vañó

Director

Plaza Mercado, 1 - Tel. y Fax : 471432 12580 Benicarló

pàgines viscudes

Anna Karèнина

✍️ JOSEP M. SAN ABDON

Lev Nicolàievitx Tolstoi (1828 - 1910) és un dels escriptors russos més universals. Fill d'una família aristocràtica, quedà orfe als nou anys. De primer pensà dedicar-se a la diplomàcia, però el 1847 abandonà els estudis. El 1851 lluita com a voluntari al Caucas. Abandona l'exèrcit i coneix l'ambient literari de Petersburg. Cansat de la vida mundanal torna a la seua ciutat nadiua, Iàsnaia Poliana, on decideix de deixar la literatura i dedicar-se a la promoció dels camperols. Els últims moments de la vida de Tolstoi estan marcats per l'angoixa, va fugir de casa per morir als pocs dies en una estació de tren: la d'Astàpovo (avui Lev Tolstoi).

Una de les seues obres més destacades és "Anna Karèнина", va ser una altra de les meues lectures "obligatòries" del batxillerat, i segurament la primera novel·la del segle XIX que vaig llegir. La novel·la dinou ha estat des de llavors la primera entre les meues lectures predilectes, des dels russos, passant pels francesos, als més propers Galdós o Clarín. Aquells escriptors eren capaços de crear tot un món com no s'ha tornat a repetir en la història de la literatura.

"Anna Karèнина" era una bona història per a portar al cinema, i recordo haver pensat fins i tot un repartiment juntament amb dos companyes de classe, ignoràvem que la pel·lícula ja havia estat portada al

cinema, a l'igual que una altra novel·la de l'autor rus "Guerra i pau", que ja llavors havia vist en una inacabable tarda al cinema Rex.

Va ser també aquesta novel·la el primer llibre que vaig deixar a un amic, i que vint-i-cinc anys després encara no m'ha tornat, vaig saber llavors que aquella dita que deia aquelles coses que no s'han de deixar mai era certa. Des d'aleshores poso el nom a tots els meus llibres, amb l'esperança que si algú se'ls apropia, la consciència li recorde el deute que té amb mi cada vegada que l'òbriga.

Ecologia

✍️ JORDI TRIVES

Respostes a Com viure millor?

El passat divendres a la Sala d'actes de la Casa Rural de Benicarló es va celebrar una xerrada-col·loqui sota el títol d'Ecologia quotidiana i economia domèstica.

La xerrada presentada per Pere Sobirana membre de l'Associació Econcert de Barcelona es centrà en la proposta dels tallers que està duent a terme per a contestar a la pregunta de "com viure millor?".

la xerrada es centra en respondre a la pregunta "Com viure millor?" analitzant-la des de diferents perspectives

Els punts i eixos principals en que Sobirana centrà tota la seua exposició i que serveixen per a explicar la pregunta de "com viure millor?" van ser dividits en quatre dimensions. Aquestes quatre dimensions serien segons Sobirana: la dimensió individual, la dimensió social, la dimensió econòmica i la darrera la dimensió ecològica. Segons Sobirana quan aconseguim que "aquests quatre punts estiguin en equilibri és quan podem viure millor". Els quatre punts i la definició de cadascun d'ells serví per a que Sobirana fes un breu repàs a bona part dels problemes i conflictes que es deriven de quan qualsevol d'aquests o la relació entre aquests no és l'adequada.

La xerrada pretenia donar resposta als problemes de l'individu en el col·lectiu i

a trobar una millor integració de l'economia i l'ecologia a les nostres vides.

Sobirana referint-se als nuclis rurals i a les petites poblacions i fent un especial incidència en el mateix Benicarló com a exemple, recalca la importància de viure amb els recursus propis i d'aprofitar la riquesa dels mitjans i els bens de que es gaudeix sense haver d'anar a buscar-los fora.

Sobirana finalitzà l'exposició amb un passi de diapositives i repartí uns fulls informatius sobre com aconseguir un consum conscient i sobre la fabricació casolana de productes bàsics com el vinagre, la llimona o el bicarbonat útils per a resoldre la major part de les necessitats domèstiques.

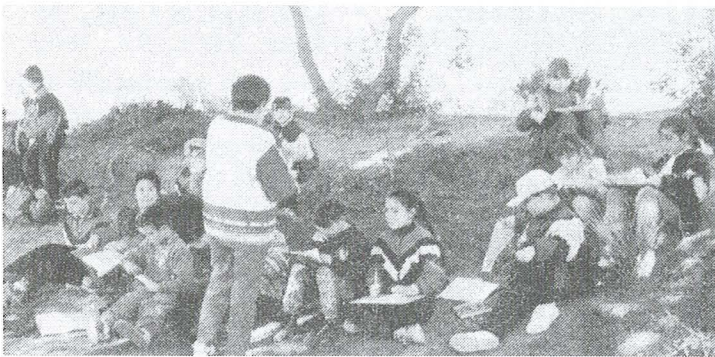
estudio

Fotos en una hora

Atención novios, regalamos un sensacional video de boda

Educació Ambiental a l'escola

REDACCIÓ



xiquets coneixent la natra i el medi que ens envolta

El Col·legi Públic Mestre Francesc Catalan participa aquest any en 8 projectes d'educació Ambiental que la Conselleria d'Educació conjuntament amb el Medi Ambient promou per tal de potenciar la conscienciació dels alumnes en edat escolar vers l'estima, protecció i conservació del medi ambient.

El col·legi Públic Mestre Francesc Catalan participa en 8 projectes d'educació Ambiental

Des de l'any 1991 que el col·legi participa en aquestes projectes, i aquest any dels 8 projectes en que participa 5 d'ells estan englobats en un de general amb el nom de

"Projecte d'investigació descentralitzada: Ajudem al nostre bosc" i els altres tres són: "Mullat amb la costa", "Projecte sobre l'aigua" i "Projecte sobre els residus sòlids urbans al Maestrat.

Els joves estudiants poden gaudir amb aquests projectes experiències educatives i enriquidores com l'observació al Barranc d'Aiguadoliva fins a excursions a la Tinença de Benifassa, Desert de les Palmes i Penyagolosa en el cas dels projectes Ajudem el Bosc.

Un dels punts més interessants i educatius és el que van poder experimentar els alumnes de 3er 4art i 5e quan el passat dimecres 26 de febrer van anar a la bassetta del Bovalar i van plantar un centenar d'arbres autòctons(carrasca, roures, margallons, pins...).

el futur del present

ÀLVAR ANYÓ

Els encants de Benicarló

Un dels abocadors incontrolats dels nostres terme, ha destacat per damunt de tota la competència, emportant-se la major part de la clientela que freqüenta aquestos llocs - que no és poca-. Popularment se'l coneix com a "clot de l'autopista" i està realitzant una important funció social que pocs li reconeixen.

Per una banda serveix per a "aparcar" un problema que hauria de donar mal de cap als tècnics i polítics que l'han de resoldre. Per altra no sols és utilitzat per a dipositar tot allò que mos sobra i els serveis de recollida no se'n fan càrrec, qualsevol que tinga curiositat o necessitat de visitar aquest lloc se n'adonarà enseguida d'allò de sobrats que estem -i de "lo marranos" que encara som-, però també de que no tots els que freqüenten aquest lloc van a tirar allò que els fa nosa, sinó que molts van a buscar allò que necessiten, - i que quasi sempre acaben trobant, sinó arriben tard o no fan treballar convenientment la seua imaginació- Perquè "el clot de l'autopista ha esdevingut un cau de recursos, no solament per a aquells que la nostra societat ha marginat, sinó també per a tots els que no tenen cap perjudici en reutilitzar el que és dels altres per a deixar lliure la seua imaginació i satisfer alguna necessitat material. Potser que la necessitat no siga tan material i és convertisca en un acte de rebeldia contra el malbaratament que imposen els models i el ritme del nostre temps.

Aquesta rebeldia exigeix una gran dosi de creativitat per a transformar allò que és inservible en utilitzable, i lo despreciat en bellesa. Aquell que és capaç de crear de lo que tirem, ¿No estarà també recobrant la llibertat perduda al deixar que uns altres creen per ell? ¿Qui serà més lliure el que més tira o el que més reutilitza?

El clot de l'autopista és com una gran superfície on sempre trobes allò que busques si tens prou diners per a pagar-ho, la diferència està en que aquí qui no troba allò que busca és perquè no ha exercitat prou la seua creativitat.

EL TELÈFON DEL CIUTADÀ

✓ Truco Per a veure si enllumenen el carrer Mestre Serrano i per a felicitar a la gent del Xiquiespai i a que els pares s'enrollen més amb els nens i els porten.

✓ Truco per a denunciar que s'ha trobat un xeringa al Pati de les Rodenes aquest dilluns al matí i no és la primera vegada. Estem farts de trucar a l'ajuntament a veure si ho solucionen

El vostre telèfon és el 47 53 60

Hem posat a la vostra disposició un contestador automàtic perquè hi deixeu les vostres opinions, queixes i suggerències. Cal que deixeu el vostre nom i número de document d'identitat (aquestes dades seran confidencials).

de diumenge a diumenge

PACO DELCASTILLO I RODOLFO SERRANO FORNER

Atracament a xiulet armat: Castelló, 2 - Benicarló, 0

El Benicarló va resultar atracat una vegada més en la seua visita al Camp del Castelló amateur. Dos gols marcats en diàfan fora de joc van enfonsar les il·lusions dels joves benicarlans. No parlaré més d'àrbitres perquè n'estic tip. Els deixebles de Pérez van deixar-se la pell sobre el terreny de joc i van acabar amb els nervis fets pols. No es pot sortir de casa i rebre garrotades a dojo, sempre als mateixos llocs. No sé perquè però els futbolistes del filial del Castelló tenen un especial i agressiu interès a guanyar el nostre equip. Quan vénen ací diràs que els vaja la vida o vés a saber què. A més, és indignant que els representants castellonencs de la premsa siguin tan escandalosament parcials i ni tan sols gosin comentar les circumstàncies il·legals en què van marcar els del seu poble.

Van haver però coses bones; les reaparicions d'Eloi i Ilde després de moltes

jornades lesionats i el magnífic paper que van tornar a fer els xiquets de la pedrera.

Amb aquest resultat penso que el Benicarló s'acomiada definitivament de les possibilitats de jugar la lligueta de promoció d'ascens

Amb aquest resultat penso que el Benicarló s'acomiada definitivament de les possibilitats de jugar la lligueta de promoció d'ascens. Els tres primers classificats són a massa punts com per pensar que se'ls pot enxampar. L'actual aspiració no és altra que acabar la temporada dignament entre els cinc o sis primers, cosa impensable després de la "tocata i fuga" de tots els canareus.

El proper partit a casa serà despúdemà diumenge, a les 4'30 al Municipal

de la Carxofa, amb la ressagalla de la nostrada i entranyable cavalcada del ninot faller. Amb aquests condicionants lúdics, no hauríem d'esperar gran cosa del rendiment dels jugadors locals, però sabem de la seua honorabilitat i "vergüensa torera". El rival serà el Vilamarxant, equip molt conegut al nostre poble perquè des del dia que es va disputar el partit d'anada (27 d'octubre de 1996) s'hi pot veure el resultat de l'esdeveniment a una pissarra que hi ha davant de la Parròquia de Sant Bartomeu (vaja a mirar-ho, home).

L'entrenador, que encara és Pérez Ollo, podrà comptar amb quasi tota la plantilla, excepció feta de l'expulsat Mundo i d'Ilde que encara no acaba d'estar del tot en forma.

en off side

PACO DELCASTILLO MONSERRAT I RODOLFO SERRANO FORNER

Provincial

"Vamos a poner muestra provincia en el lugar que le corresponde" (Carlos Fabra Carreras)

Parlem clar. Tots pertanyem a "nuestra provincia", per tant, cada diumenge ens trobem amb partits de la màxima provincial, rivalitat provincial o derbis provincials. No hi ha dubte d'aquesta inequívoca pertinença provincial de la qual ens n'hem de sentir provincialment orgullosos. És més, som d'allò que se'n diu el "norte de la provincia". Això ho sap fins el gat, ho diu la premsa provincial i també n'estan al corrent els poetes provincials antologats a la famosa antologia "Poetes del Nord" (de la província de Castelló).

De la mateixa manera, i sempre provincialment parlant, hem de donar com a molt satisfactori el resultat perpetrat al Benicarló en seu provincial desplaçament al Camp provincial del Bovalar de la capital provincial. Com deia, ens ha d'omplir de satisfacció que el màxim beneficiat

amb la derrota del nostre equip haja estat, "ahí es nada", el representant de la nostra capital provincial. Encara més, cal engrandir la nostra província, i què millor que començar pels clubs de futbol de la província. Hem de tenir tots ben clar que els principals equips provincials són els de la capital de la província, i ens ha d'omplir de joia que l'àrbitre que es va alinear amb el Castelló amateur donara com a bons els dos gols en fora de joc que van marcar. Però tot siga per la província.

A la manifestació més provincialment castellonera, el Pregó de la Magdalena, enguany, el nostre poble hi va participar amb el seu equip de futbol, no cal dir-ho

Com vosté sabrà, i si no ho sap ja li ho dic jo, el senyor president de la provincial

"Diputación Provincial" de la província de Castelló de la Plana, ha promés a la plantilla albinegra unes vacances de vuit dies a la província Balear si aconseguïen assolir l'ascens a la Tercera Divisió. Per contra, si és el Benicarló el que puja de categoria, no sé què regalarà, si un pòster provincial dedicat, una paella provincial, un rotllo i una canya provincials, una gaiata provincial o una panderola provincial. O tal vegada l'obsequi podria consistir en una magnífica dotació bibliogràfica amb perles de la literatura universal com: "Castellón: pueblos y gentes", "La gastronomía de la provincia de Castellón de la Plana", "Castellón y provincia", "Fiesta de toros en Castellón" o l'impagable "Y fuimos albinegros".

A la manifestació més provincialment castellonera, el Pregó de la Magdalena, enguany, el nostre poble hi va participar amb el seu equip de futbol, no cal dir-ho.

Ah, i una cosa més, els qui són d'una província, es diuen provincians.

AGENDA ESPORTIVA
ACTIVITATS DEL CAP DE SETMANA
ORGANISME AUTÒNOM D'ESPORTS

BÀSQUET

DIUMENGE 9 DE MARÇ

JUNIOR MASCULÍ AL PAVELLÓ A LES 10 HORES

C.B. BENICARLÓ - C.B. SEGORBE

SENIOR FEMENÍ AL PAVELLÓ A LES 12 HORES

C.B. BENICARLÓ - MAINS SALESIANES

HANDBOL

DISSABTE 8 DE MARÇ

2 AUTONÒMICA MASCULINA AL PAVELLÓ A LES 17:30 HORES

C.H. BENICARLÓ - A.D. BUNYOL

FUTBOL

DIUMENGE 9 DE MARÇ

AL MUNICIPAL DE LA CARXOFA, A LES 16 H. L.LIGA

PREFERENT GRUP NORD

C.D. BENICARLÓ - VILLAMANXANTT C.F

FUTBOL 7 DEL BENIHORT

DISSABTE 8 DE MARÇ

AL CAMP DEL JAUME I EN LA CATEGORIA ALEVINS

A LES 11 H **C.F.BENIHORT "A" - SPORTIU ROSSELL**

A LES 15 H **C.F.BENIHORT "B" - C.F ALCALÀ**

A LES 16:15 H **C.F.BENIHORT "C" - U.D. CALIGENSE**

bàsquet femení

Aquesta vegada no ha pogut ser

Dènia	50
Benicarló	44

↳ RAQUEL RUZAFÀ

El CB Benicarló femení es va desplaçar el passat diumenge dia 2 a Dènia amb 5 jugadores (4 seniors i una juvenil). Dues seniors titulars (Mònica i Mar) no van poder anar al partit per motius laborals i tampoc es va comptar amb més juvenils per motius d'estudi. No per culpa de la Directiva!. Tot i això el Benicarló anava amb moltes ganes de guanyar però nerviós perquè no es podien fer moltes personals.

Tot el partit va estar molt igualat. El Benicarló en la primera part no es va aclarir en defensa i el Dènia aprofità per fer entrades a canasta fàcils i còmodes. Però la diferència de punts, en acabar la primera part, no era gens elevada, (24-22) a favor del Dènia.

El Benicarló, a la segona part es va centrar millor en defensa, però va jugar molt precipitat i amb molta tensió. El Dènia defenia pressionant tota la pista

i això posà més nerviós l'equip visitant. L'equip benicarló va lluitar fins al final i va estar molt a prop de la victòria que es mereixia, ja que aquest partit va resultar més difícil del que en realitat era. Faltant pocs segons per al final del partit es va xiular la cinquena personal a Pepa (l'àrbitre per poc es cau de l'emoció i de la força amb què va ser xiulada la personal) i el Benicarló va quedar amb 4 jugadores en pista. Aquestes feien personals perquè no correuera el temps, però era inútil, els àrbitres ja van donar el partit per guanyat al Dènia abans d'acabar-se aquest trist encontre. Un partit que haguera pogut guanyar el Benicarló perfectament.

Aquesta derrota no vol dir res, el Benicarló continua liderant aquesta categoria. Però el pròxim partit contra el "Main Salesianes" és important que es guanye ja que aquest equip està amb pocs punts per baix del Benicarló.

bàsquet femení junior

El junior femení queda en tercer lloc

C.B. Benicarló	80
C.B. Sant José	75

↳ RAQUEL RUZAFÀ

El diumenge 23 de febrer va finalitzar la lliga 96/97 junior femení- preferent-nord. Aquesta categoria té tres grups; el Benicarló jugava en el grup "A" format pels equips: N.B Femení "B", C.B Burriana, C:B Benicarló, C.B Vinaròs, Vila Real B.C, C:D Soneja, C.B Nules, C.B Sogorbe, B.C Peníscola. El B.C Meliana es va retirar a principi de temporada.

El Benicarló, entrenat per A. Inés Martin, amb 7 partits perduts i 9 guanyats ha quedat en tercer lloc. Tenint en compte que aquest equip no va poder realitzar la pretemporada ja que no tenien entrenadora fins que faltaven dues setmanes per a començar la lliga; el Benicarló va començar una mica fluixa la temporada però poc a poc va anar ficant-se en forma a mida que anaven guanyant partits, gràcies als durs entrenaments. Jugava amb il·lusió de guanyar i quedar en bon lloc a la classificació final. Se'l considera un equip lluitador i perillós que va a per totes.

Ja acabada la lliga, es faran partits contra els altres grups d'aquesta mateixa cate-

goria. els grups "B" i "C" són equips de la província de València. El Benicarló jugarà només contra els que han quedat en tercer i en quart lloc dels altres grups i els altres equips faran el mateix, tenint en compte el lloc ocupat a la classificació.

El junior femení està format per: Arantxa, Raquel, Celia, Ester, Blanca, Sabrina, Ana, Laura, Idolina, Noelia, Alicia i Sabina.

El delegat de l'equip és paço Brau i l'entrenadora Ana-Inés Marin.

Esperem que el Benicarló faça uns bons partits i guanye sense dificultat.

la claca

ALEX GOZALBO I BELTRAN

Les xiques del bàsquet

Ha arribat l'hora. El passat 18 d'octubre vaig escriure un article on analitzava les característiques de l'equip femení del Benicarló de bàsquet. Al darrer paràgraf assegurava que "jo seria el primer en alegrar-me si d'ací unes setmanes torno a escriure per desdir-me de les meues paraules". Tots a taula. Ara és el moment.

Un cop passat el temps he descobert la meua errada.

L'equivocació no va ser el que vaig dir sinó el simple fet d'opinar sobre el tema. Cap de les moltes persones que ara es neguen a saludar-me pel que vaig escriure es va atrevir a argumentar el contrari del que jo afirmava. Insultar és més fàcil.

Rectificar és de savis i jo ho sóc. Em vaig equivocar. Al contrari del que penseu aquells que estimeu tant el nostre (perdò; vostre) club, l'errada no es trobava a l'anàlisi de l'equip sinó al de la categoria, molt més fluixa del que recordava. Ara us explicaré el perquè.

"Tècnicament l'equip és molt limitat i potser els falta un poc de qualitat per acompanyar el coratge". Cert. Al moment d'escriure aquestes línies l'equip (líder) havia de desplaçar-se a jugar el partit d'aquesta setmana amb tan sols 4 jugadores sèniors i una júnior. Això, encara que després guanyen, és un equip limitat. No té volta de fulla. A més, si un una sèrie de jugadores abandonen l'equip (per diversos motius que no entraré a valorar) i el seu lloc no s'ompli amb jugadores noves el conjunt perd qualitat. És de



calaix. Una simple regla de tres. Lògica pura. Alguna cosa aportaven aquelles que se'n van anar. No fotem.

"L'equip no té la preparació física d'abans". Cert. Segons la professora de preparació física del curs oficial de tècnic de bàsquet base, la millor condició física s'obté als 20 anys. ¿Quantes jugadores de l'equip tenen 20 anys? Cap.

"El relleu generacional que regenera la festa" s'ha oblidat, quan no maltractat. Cert. Em diran que ara estan jugant les xiques més joves i ho fan molt bé. Evidentment, això és el que molts demanàvem fa anys. Si els ha arribat l'hora ara és per pura necessitat. No hi ha jugadores sèniors.

"Suposo que, per fer aquesta anàlisi, ara sóc l'enemic número 1 del bàsquet". Cert. El que em fa fàstig és que ho hagen pagat alguns amics i amigues. "Com voler no significa amagar i com el verb estimar no comporta necessàriament l'engany" perdoneu-me per dir un altre cop el que penso. Greu pecat. Si munteu de categoria, no ho dubteu, jo seré un dels primers en alegrar-me. Si no vaig a la festa no és que m'amague sinó que m'angoixa la simple idea de no rebre cap abraçada.

Ni una sola.



• SER MAESTRAT

• RADIO EBRE

• ELS PORTS RADIO (Morella)

Cadena DIAL
40 Principales
Cadena SER



SU NEGOCIO LO CONOCERAN 81.000 OYENTES

Consulte nuestro departamento comercial - C/Pitar, 1 - 3º - Benicarló - T. (964) 460499

natació

La tercera jornada de la Lliga Comarcal de Natació cebrada a la piscina Bancaixa de Vinaròs va ser un èxit de participació amb 56 nedadors del Club Natació Benicarló i 48 del Club Natació Vinaròs.

La jornada va estar dedicada principalment a l'estil braça excepte les proves de relleus que es van desenvolupar amb la disciplina d'esquena. Un dels fets que prova la gran afició que existeix i l'excelent salut esportiva en que es troba l'esport va ser la gran afluència d'espectadors, afeccionats i pares de nedadors.

Alguns dels resultats més destacats per part del Club Natació Benicarló van ser:

100 metres braça femenins Juvenil	
1 Idioia Vinaiza	1'24"44
3 Patricia Merino	1'32"34
5 Paula Breto	1'41"34

100 metres braça masculins juvenil	
1 Dario Herrera	1'19"06
2 Victor Morales	1'19"70
3 Lluç Albiol	1'22"87

25 metres braça femenins	
4 Carla Cornelles	0'36"49
5 Laura Alberto	0'45"27
7 Miirna Gomez	1'12"25

25 metres braça masculina	
2 Marc Sorolla	0'28"61
4 Aitor Constante	0'31"24
5 Genis Senen	0'31"52

50 metres braça femení promeses jove	
1 Marta Romero	1'04"69
2 Mercé López	1'04"62
3 Cristina Vidal	1'12"49

AGENDA CULTURAL

Divendres, 7 de març

✓ Organitzat: l'Associació de la dona de Benicarló. Celebració del **Dia Internacional de la dona treballadora**. A les 16 hores es celebra una missa a la Capella del Santíssim Crist del Mar. I a les 17:30 bereneta al restaurant el Cortijo.

✓ A les 21:30 hores **Cridà** per part de la fallera major de de l'Ajuntament. I en acabar, **Torrà** oferida per Carnes Ros i Dimarser

✓ A les 21:30 a la Casa d'Andalusia **Lectura de poemes Andalusos** a càrrec del Grup poètic Espinela del Maestrat. Coordinat per Mayte Andreade.

✓ A les 23:30 hores **Festa Jove** al Pub

Tagomago.

Diumenge, 9 de març

✓ En el **Xiquiespai** de 10 a 13 hores a l'Annex de l'Auditori, Taller d'Expressió a càrrec de Quico i Tica.

Diumenge, 9 de març

✓ En el **Xiquiespai** a les 12 hores al carrer Cabanes numero 16 Espectacle amb l'Udol Teatre

✓ **Festival de Mans Unides** a l'auditori Municipal a les 17 hores. Jornada per a col·laborar amb un món més just i solidari

Dijous dia 13 de març

✓ Organitzat per L'Associació de la Dona. **Bunyolada** valenciana al Casal Municipal a les 16:30 hores.

Cartelera de Cine de Benicarló y Vinaròs

de Viernes 7 a lunes 10 de març

Equipados con



DOLBY ESTEREO DIGITAL

E S T R E N O S N A C I O N A L E S

HORARIOS

BENICARLÓ



Viernes : 22:30h
 Sabado : 20:00h y 22:30h
 Domingo: 17:30h, 20:00h y 22:30h
 Lunes : 20:00h y 22:30h

EL CLUB DE LAS PRIMERAS ESPOSAS

EL PERRO DEL HORTELANO
 Emma Suarez

VINARÒS



Viernes : 22:30h
 Sabado : 19:45h y 22:30h
 Domingo: 17:30h, 20:00h y 22:30h
 Lunes : 19:45h y 22:30h

EL CLUB DE LAS PRIMERAS ESPOSAS

THE WONDERS
 Tom Hanks

NI CREIX NI MEIX

✍️ JOAN GREGORI ALBIOL

Ausiàs March (1397-1997) (1)

Enguany ens correspon el compromís de commemorar el sis-cents aniversari del naixement del nostre poeta més transcendent, el valencià Ausiàs March. Abans de tirar endavant, però, voldré aturar-me un segon sobre aquesta oració que no he escrit amb innocència. Conscientment del que implica he dit compromís, i la hipòcrita impostura dels nostres polítics en matèria cultural —salvada l'excepció més propera— em confirma de manera fefaent que, en efecte, el vell cavaller de Gandia els compromet. I de quina manera! També he deixat anar el possessiu nostre, i els més suspicços deuen haver-se preguntat si els vull fer passar gat per llebre un altre camí. Doncs, no. Quan dic nostre em refereixo al col·lectiu humà que és capaç de conèixer i gaudir la profunditat d'una veu lírica tan portentosa. Per últim, encara confessaré que abans d'escriure transcendent he estat escapçant un grapat d'adjectius. Havia d'ensacar-lo en el tòpic universal tan reclamat per altres literatures? Potser s'esqueia influent o admirat o ... Crec que la meua tria, mea culpa, no tan sols inclou totes aquestes opcions, sinó que també fa honor a la trajectòria i a la difusió de l'obra de March. Sóc de l'opinió que, davant els fastos incerts que tímidament ens anuncien, no deu haver millor manera d'afrontar el compromís que inaugurar o aprofundir una relació personal amb mossèn Ausiàs mitjançant la lectura de la seua obra. Amb l'assessoria de qui siga menester, que sempre es trobarà gent disposta, i en la versió que millor escaiga als nostres interessos, que les hi ha.

En particular, penso des de fa anys que la millor introducció a l'home i a l'obra és el personalíssim article de Joan Fuster, aquell que comença tan marquiament: Posats a donar-li un nom, jo en diria megalomania amorosa i acaba amb una conspícua retòrica: Però si Ausiàs va passar i va patir de veres tot allò que ens diu en els seus versos, ¿no hauria estat, en suma, una víctima de la literatura, de la seva pròpia literatura? Tan fonamental i fonamentat el considero que, en un cas de força major, m'atreviria a recomanar-lo a expenses de la pròpia obra de March i, és més, aconsellaria de llegir-lo com la biografia novel·lada d'un personatge històric. De segur que causaria la mateixa fascinació que els seus versos, sovint obscurs com el desig, van provocar en els seus contemporanis i en els autors dels segles posteriors. March va escriure una veu literalment commovedora, capaç de somoure totes les sensibilitats des de l'adhesió hidràulica al rebuig més opac. El seu cas, en l'àmbit de la nostra literatura, va ser paral·lel al de Vicent Andrés Estellés. Es tracta de veus fundadores, inevitables i necessàries que repten, com un complex que hom ha de superar, tot aquell qui, després d'ells, d'ha atrevit a escandir síl·labes.

Durant els segles XV i XVI van ser in comptables els poetes que, en espanyol i en català, van mostrar-se reverents davant l'obra del vell rabiüt de Beniarjó. Mossèn Fenollar, Francesc Ferrer, Pere Torrella, Romeu Lull i el Marqués de Santillana, acataven en públic el seu ascendent; Joan Boscà el va mostrar com un tresor al seu col·lega Garcilaso i en els versos de Pere Serafi i de Joan Fernández d'Heredia és objecte d'elogi i d'inspiració continus. Per a ús de forasters el va traslladar el portuguès Jorge de Montemayor en endecasíl·labs i la seua edició valenciana de 1560 va ser la primera de les impressions de March en castellà. Abans hi havia la de Baltasar de Romaní, valenciana també, fragmentària i bilingüe —ai, las!— de 1539. Poc van tardar la de Saragossa (1562) i la de Madrid (1579), l'última fins que al segle XIX el van voler rehabilitar els renaixencistes, necessitats com de l'aigua de mestres i de mites. Entremig encara es van esdevenir els casos notables de l'edició val·lisoletana de 1553, en català i amb glossari de termes conflictius, i la traducció llatina de Vicent Mariner estampada el 1633. Entre tota aquesta lletra de motlle, com era d'esperar, d'antuvi circularen també còpies manuscrites del cançoner marquià: tres en va encomanar l'almirall de Nàpols, Ferran Folch de Cardona, vora 1540, perquè volia conèixer tot el que havia escrit el poeta.

De tot això, i de l'atenció que li van dedicar en el passat autors com Gutierre de Cetina, Lope de Vega, Herrera o Quevedo, es desprèn que ningú no va restar mai indiferent als millors decasíl·labs de la literatura catalana: alguna cosa va deixar escrita l'Estellés quan contrafeia la veu del seu antecessor. Per tots va ser considerat un poeta extremat i subtilíssim, però l'evolució interna de la llengua en què es va expressar i els esdeveniments sociopolítics que la sacsejaren el van arribar a convertir en una desfigurada presència als ulls del seu propi poble, en un mite del temps dels moros. Mentrestant el seu mestratge fecundava, i de quina manera, tot el segle d'or de la literatura que havia conquistat el Nou Món.